僑聲

洪門信條
以義氣團結 ★ 以忠誠救國 ★ 以義俠除奸

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

貂蟬 ⑭

㈥貂蟬之擇婿條件

却聽王允說道。太師不嫌瑣屑。待我將小女之志願。細述一遍。爲太師佐酒之資。小女嘗於庭中。焚香告天。願得一快婿。第一須年歲相當。人物清秀。第二須家世富貴。位極人臣。第三須有英雄氣概・豪傑襟懷。爲人人共仰的人物。太師試思天壤之間。豈有三項兼全之男子。眞可謂難償情願。如今但憑太師主意。能令他安全穩穩。富貴一生。便可盡老夫擇婿之責。董卓笑道。原來如此。令愛既有此願。或者能如願以償。亦未可定。只是王兄之語。却是正理。爲女子者。只要安穩富貴。便不必論年歲高低。才貌美醜。儘有老夫少妻。快樂一生。享盡人間幸福。少年夫婦。心高氣傲。一語參差。即至反目。可見令愛所定條件。不甚妥當。王允點頭稱是道。足見太師老於世故。洞達人情。眞是至當不易之語。

王允雖然與董卓談笑。却不時偷眼看看呂布。見其忽喜忽怒。似笑還嗔。面上紅一陣。白一陣。露出心神不定之狀。心中暗自歡喜。董卓笑道。都是王兄不是。無故之間。說起令愛終身之事。令他含羞避席。如今不許再提此事。速去喚令愛出來。我們再飲幾杯。便可散席。我回去尙有要事。待我批發。此事萬不能留擱到明日。王允笑道・小妮子實羞。待我喚他出來。太師尙有正事。我也不敢強留。因起身走進房中。與貂蟬密談多時。方纔相偕出外。董卓見貂蟬又換一身雅淡衣服。因多飲幾杯酒。粉面上更添一分嬌媚。令人見之。愈加魂銷。貂蟬此番出來。手段更是不同。身子雖坐在董卓傍邊。精神却灌注在呂布身上。乘隙伺便。把眼光時時送過去。此時呂布恨不得走至室中。與貂蟬親熱一回。因碍着義父在前。祇得低頭納悶。（未完）

致重慶集團結婚新夫婦賀柬

奧臣 伙陳二叔

十七日。大漢報載重慶市舉行集團結婚。新人共四十二對。由市長吳國楨主持典禮。儀式簡單隆重。參加觀禮者達三千人。二叔聞之。替人高慶之心。不禁油然而生。爰書此馳賀。

探迭重慶市參加集團結婚之各新郎哥新心抱喜鑒。溯自蘆溝炮响。華夏氣籠。五載以還。萬方同切。抬頭望吓。漫天都係烽煙。充耳傳來。各地牛成瓦礫。聽隆隆之炸彈。覩軌軌之飛機。可憐同命鴛鴦。幾多驚散。那管痴情鶼鰈。也要分離。很矣胡兒。竟作赶鷄之棒。傷哉伴侶。偏逢彈雀之珠。有家等是無家。樂土化爲焦土。此仇此恨。縱使生生世世。永不能忘。斯際斯時。倘仍噩噩渾渾。將何以立。有錯係閨房韻事。最足銷魂。奈之何國族危機。已同纍卵。香衾雖煖。又豈容眷戀酣眠。毒燄方張。其寧忍溫柔長住。除非亡國大夫之輩。與及權門仕官之儔。別有心腸。全無血性。祇顧公婆之快活。唔知民衆之顚連。或恃餘錢。早了向平之願。或裝小艇。謂娛將暮之年。乃如之人。直非吾類。盍以國步艱虞之會。非談家庭幸福之時。須知皮之不存。試問毛將焉附。故自戰爭發生而後。舉凡婚姻嫁娶諸端。多數延緩舉行。一于暫停交易。都話等殺清矮仔。然後至嚟娶老婆。所以的打之聲。洋樂之隊。大紅花轎。五彩高燈。不現於吾人之眼簾。不聞吾人之耳鼓者。抑已久矣。不謂報章揭起。竟然喜訊傳來。知各位仁兄仁姐。於逃難時期。行結婚典禮。新人凡四十二對。嘉客達三千人。濟濟蹌蹌。高高慶慶。二叔遜聆之下。艷羨莫名。恨不能飛到四川。跟各位佔番一份。想起諸君之香溫玉暖。劇憐自己之枕冷衾寒。徒嘗鸞鳳和鳴。心機冇晒。復慕班鳩入伙。口水香乾。誠不知各位仁兄。幾生修到。當頭白虎。幸戰地之幾離。照命紅鸞。遽洞房之轉暖。既執番一身之彩。復締成百世之緣。此古人所謂千里情絲一線牽者，得毋爲各位仁兄仁姐詠耶。此日雀屏。無煩中目。異時鴻案。定卜齊眉。然而兒女情長。毋使英雄氣短。何況新婚燕爾。有誰甘辜負春宵。惟因日賊狼兇。請你勿遺忘天職。誠如吳市長國楨訓詞中。所謂希望新夫婦能建立革命性之家庭。并以斯旨傳授子孫。以堅强抗日意識。斯寥寥數語。頗有足爲各位仁兄仁姐者紳永佩者也。因風寄意。順道賀忱。即頌儷安。不戩。

隨筆

（小梅）

「君子」二字原爲尊稱他人之普通舊「名詞」。所以古來之著作家凡出版一部書籍。其自敍中結構處。必不脫其一些謙遜句如「希望大雅君子。以匡不逮」等俗套。殊令生厭。吁！汝知道世界上果有眞正之「君子」否？即使他是一個「童叟無欺」之十足「君子」。而他又果能有眞正之熱誠以匡汝之不逮也否？最後。我敢坦直說一句。此位「君子」雖能匡汝之不逮。或立刻爲汝毫不費力寫成一篇不成貲本之堂皇敍文。聊當推銷之媒介。讚到「無與倫比」。其敍文中之措辭如。「文學之泰斗」。甚或說至。「前無古人。後無來者」種種空泛語。在該著作家自己看起來。以爲其介紹之敍文說得已中肯無訛。出於至誠。必沾沾自喜矣？豈料爲寫此介紹敍言之「君子」者。是完全「言不由衷」。實含譏帶訕。已遭其荼毒而不自知。至此而悔。則已晚矣。吁！世之著作家自媒已可。又何必自尋煩惱。多此一舉也？無怪以往詩人嘗有詠竹句曰。「種竹北窗前。瀟瀟清香發。本以招凉風。反教蔽明月」！世之所謂「君子」者正若是。著作家可以悟矣。

最後。平心而言。世界上確有「眞君子」。亦有「僞君子」。不過「眞君子」少。「僞君子」多。惟慧眼人自能辨之耳。

科學叢談

倘若世界的煤油消耗量。照目下的消耗率看來。世界的煤油儲藏量約足供六十年之用。六十年後。世界煤油用盡後。最適當的煤油代用品大概將是由煤製造出來的一種代用品。

詩界

舉振宗叔。爲其第三公子國良君。得弄璋之喜。大開湯餅之會。蒙邀飲於華僑酒樓。適又榮膺航建救國會長。即賦此誌慶並謝。（洪公）

華僑今日盛筵開。舉振先生請客來
既設弄孫湯餅會。更升航建指揮臺
吉羊止止綿綿瓞。喜象重重疊疊堆
家國得人多慶幸。同歌勝利酒千杯

★ ★ ★

Gain Mon Sie
P. O. Box 1437
Quesnel, B. C. Can.

敬文氏代理

妙藥大減價

各藥品暫收銀八折

藥性和平。隨時服用。包有補益。

★轟力抗戰丸 每盒百粒原價五元 現暫收銀三元
每次買三盒收銀八元（試用庄壹元）
此丸補氣養血固精如速用服三粒即能勇威上陣如龍似虎百戰不倦

抗戰丸

（專治）
陽痿早洩 夜多小便
面黃肌瘦 尿後反滴
精神不足 脚冷脚震
未老先衰 腦力衰弱
血少氣虛 腰痛耳鳴
頭暈眼花 膝軟步難

抗戰丸確有九牛二虎之力

鄙人因患腎病常見腰痛夜多小便等症自服敬文氏的抗戰丸以來身體日見强盛精神百倍各病盡除而腎部亦恢復自然天眞矣特登數言聊當介紹 沙省卡地魯埠天寅衣館黃焯恭頌

◎挽奪造化丸 試用壹元五 每盒六元

◎強大器丸 試用一元
單料二元七五 加料拾元 雙料五元
以上兩種藥丸專治男界一切性病凡發育不全及不能人道者服後能令口口發育健全增長加大（服雙料者更奏奇効）

●服正強大器挽奪造化丸獲効者言●
敬文氏先生鑒弟因發育不全昨服購來之丸腎部日見强大精神百倍茲付上倒吋紙銀拾二元九（照八折算郵費在內）收祈早日將挽奪造化丸一盒及加料强大器丸一盒寄來并望將此函登報藉作介紹爲荷順頌 籌安
雲埠新寧永安里人 張崇均敬告

●延年益壽 丈夫奇丸 雙料五元 試用壹元
●皮膚 止癢藥膏 主治皮膚百病 每盅壹元五
●驅濕 追風藥膏 一搽見功 每盅壹元五
●男用外搽 香花水 每樽壹圓
此香水功能固精凡性慾不振以及早洩者一搽之後隨時勃起鏖速耐久不倦

如蒙光顧寄銀紙請買担保〔服法有說明書〕C.O.D.不受。寄費壹毫。買者自理。各國均准入口。

中央旅館

CENTRAL ROOMS
249 GEORGIA ST. E.
PHONE PACIFIC 8888
VANCOUVER, B.C.

項靚旅館
阻珠街東
二四九號
房舍氣通
地方雅潔
冷熱水喉
僑胞光顧
特別禮崇
電話辟矢佛八八八八

司理人李猷立

▲恭頌林弼臣先生醫術高超

敬者。人生世間。最悲苦者爲病。最難忍者爲痛。是以救傷治病。誠爲急務也。弟日前因偶一失足。跌折腰脊。甚爲危重。不能起立。延請數人醫治。皆不見效。病勢轉劇。痛苦難言。後幸請得廣濟堂林弼臣先生診視。藥到病除。可知先生醫術高超。名不虛傳。特登報端。俾有同病者知所問津。得以早日解除痛苦。並對林弼臣先生。聊伸謝意焉。
弟黃華燦拜頌

生隆棧藥材

膏丹丸散總發行所

▲本號以丸師造丸處潔圓滑工作精良接製丸仔快捷妥當

煖腎還少丸 每盒五元
主治命門火衰下元凍冷少年結婚精虛体弱腰痛頻溺等症

三鞭補腎丸 大盒五元 小盒二元五
專治腎虧体倦耳鳴頭暈眼花尿後反滴誠爲補腎獨步之品

皮膚止癢水 每樽一元
統治皮膚濕毒紅粒紅點痕癢不堪無論何處將藥搽到即止

拔毒爛脚膏 每盅二元
此膏崇治遠年爛脚常流惡水久不生肌即用此膏貼之即愈

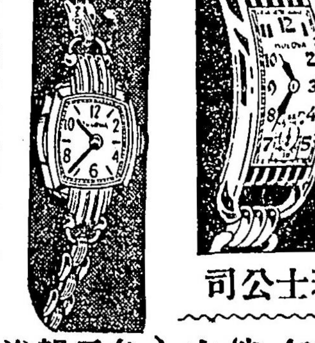
必愈甜尿丸每盒五元
夜夢遺精丸每盒二元五
無夢滑精丸每盒三元
心腹痛金丹每樽二元五
心胃氣痛水每樽一元五
小腸氣痛丸每樽二元
疏解濕毒丸每樽一元
化痰久咳丸每樽五毛
外感止咳丸每打壹元
牛黃消核散每樽壹元
爛脚消毒水每樽一元
久年頑癬水每樽五毛
跌打吊瘀膏每張五毛
驅濕追風膏每張五毛

◎國醫趙邦立寓內
代售美國專科醫生 立止扯氣器具 每副拾六元五 如再買藥水每樽五元七毛五
常有唐山瓜菜種樹發客
Sang Lung Jan 35 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Can. 電話 Phone MArine 0885

廣珍金器鐘錶

KWONG CHIN HO CO.
39 Pender St. Vancouver, B.C.
PAcific 5816

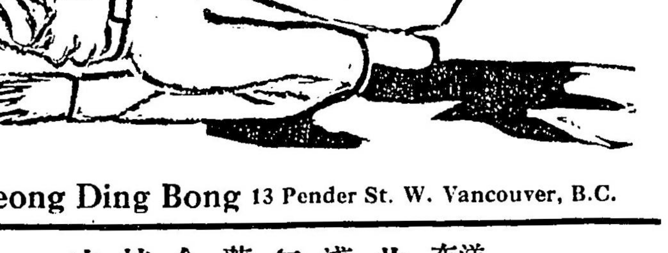
本號常備各款中。西。新穎首飾
十五石白色每只由九元半。黃金色由拾二元半
十五石黃金色每只十三元九五。有靚盒裝載。送禮最適宜。



瑞士公司

最近又辦到大帮一九四二年各著名公司新款手錶、袋錶、如布路華、爺利、陣瑞士等公司出品價錢相宜兼實栢加和打文墨水筆郎神火柴偈每只由四元半起

義俠小說 血色掌印上集沽五毫



Leong Ding Bong 13 Pender St. W. Vancouver, B.C.

▲欲謀健康的幸福
▲請買新辦到的

洋庄布面 健康生活衛生醫書

此醫書是上海療養衛生院長所著全書文字淺易明瞭共有五百三十餘頁內分五十餘章每章並刊有畫圖說明又書中尾章處所述之藥名藥方及製藥法量衡比較表概用中英文合併列明若意欲用何項藥品與重量可照抄持往中西各藥店卽能購買應用凡欲度健康之生活者宜各人手一部

△每部售價五圓 △包足寄費

梁定邦報局啓

天生堂經驗內消痔丸

Hen Sang Tong
155 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

▲馬上抗戰丸 雙料五元 單料三元
▲梅毒一掃光 每料三元
▲爛脚黑靈膏 每枝壹元
▲長期抗戰露 雙料壹元 單料五毛
▲呂神絕咳丸 每盒四毫
▲奇異靈丹 每料三元
愈癬紫金膏壹元 梅毒爛面膏壹元

●貴客購藥每元另收寄費五仙

▲實驗消痔丸 一料五元 半料三元
主治肛門痕癢。內外痔瘡。大便痛苦。努出腸頭。痔垂血下。紅白痢症。百藥不效。一服見功。如若不然。原銀奉回。

▲恭頌天生堂實驗消痔丸效驗如神
弟染痔症。廿有餘年。每逢大便。痛苦不堪。努出腸頭。痔垂血下。便後回床。仰臥片時。推痔復原。方能工作。幸購天生堂。實驗消痔丸。僅食一料。除我痛苦。恢復安康。感恩不淺。愧無以報。特誌數言。以申謝悃。如有仝病者。知所問津焉。
旅雲高華埠會邑沙堆李社宏白

▲少初宗兄醫術高超

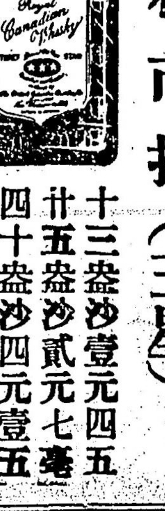
敬者弟右足患風濕之症移步艱辛痛不堪言屢醫不効荷蒙少初宗兄一經療治卽將日久之痛患掃除復我原形之足步履如昔忝在宗親無以爲頌特刊數言於報章以介紹同病者之所問津焉
中山梁當恭頌

●本報有最合餐館用的膠紙仔發售價廉物美

△代理敬文氏强大器丸
（藥蝦大根丸）
單料三元 双料五元 加料拾元
每料十両庄 價銀拾五元 寄費五毛

發明藥蝦。大根壯骨。每晚一服。藥達丹田。成夜發育。服完一料。與別不同。秦樓楚館。隨時演武七寸利刃。偉大驚人。六寸不等。効驗如神。如欲大根。請早購備。藥料來源。經已斷絕。所存無幾。遲來不及。

◎無上之委市杰酒
時利市打（三星）
良舊之醞 委市杰酒



十三盎沙壹元四五
廿五盎沙貳元七毫
四十盎沙四元壹五

卑詩蒸酒有限公司啟
B. C. Distillery Ltd.

此告白位不是酒局或不時省政府登載

醫生 黃一平 專醫
男婦老幼內外全科

外感傳裹，傷寒變症
久年心痛 久年胆石
久年胃病 跌打久積
久年風濕 骨節疼痛
陰陽惡瘡 久年頑癬
久年夜尿 風化諸病
生男有法 生女有術
來函問症 筆金二元
空函不答 諸君見諒
外埠買藥 郵費自理
藥品目錄 函索卽寄

醫務所設在片打街西門牌二十一號（廣東街口對面）電話孖睡三九二五
Chinese Herbal Dispensary,
21 W. Pender St. Vancouver, B.G